



GSM/GPRS Digital-Mobiltelefon

PROZ500PR003

BEDIENUNGSANLEITUNG



Fragen?

Brauchen Sie Hilfe?

Diese Bedienungsanleitung sollte Ihnen ein besseres Verständnis Ihres neuen Produkts geben

Falls Sie dennoch weitere Fragen haben,
rufen Sie unseren Kundendienst an:
33+(0)4 37 63 29 25



oder besuchen Sie
www.polaroid.com

Inhalt

1 VORSICHTSMAßNAHMEN	4
2 ÜBER DAS MOBILTELEFON	5
2.1 AUFBAU	5
2.2 BESCHREIBUNG DES TASTENFUNKTIONEN	6
2.3 BATTERIE	6
2.4 VERBINDUNG MIT DEM NETZ	6
2.5 DAS TELEFON MITTELS USB-DATENKABEL ANSCHLIEßEN	8
3 KURZANLEITUNG ZUR BEDIENUNG	8
3.1 BESONDERE FUNKTIONEN	8
3.2 NOTRUF	10
3.3 ANRUF ANNEHMEN	11
3.4 GESPRÄCH BEENDEN	11
3.5 ANRUFOPTIONEN	11
4 NACHRICHTEN	12
4.1 NACHRICHT SCHREIBEN	12
4.2 POSTEINGANG	12
4.3 ENTWÜRFE	13
4.4 POSTAUSGANG	13
4.5 GESENDETE NACHRICHTEN	13
4.6 NACHRICHTEN LÖSCHEN	13
4.7 MMS	14
4.8 RUNDSENDE-NACHRICHT	15
4.9 VORLAGEN	15
4.10 NACHRICHTENEINSTELLUNGEN	15
5 DIENSTE	16
5.1 WAP/INTERNET	16
6 TELEFONBUCH	17
6.1 SCHNELLSUCHE	18
6.2 NAMEN SUCHEN	18
6.3 NEUEN NAMEN HINZUFÜGEN	18
7 EINSTELLUNGEN	18
7.1 MODUS-EINSTELLUNG	18
7.2 TELEFONEINSTELLUNGEN	18
7.3 NETZ-EINSTELLUNG	19
7.4 SICHERHEITSEINSTELLUNG	19
7.5 ANSCHLUSS	21
7.6 RÜCKSETZEN	22
8 MULTIMEDIA	22
8.1 BILDBETRACHTER	22
8.2 VIDEOAUFNAHME	23
8.3 AUDIOAUFNAHME	23
9 DATEIVERWALTUNG	23
10 BENUTZERPROFILE	24
11 ANRUFPROTOKOLL	24
11.1 ANRUFPROTOKOLL	24

	11.2 ANRUFESTELLUNG	26
12 EXTRAS		26
	12.1 TASCHENRECHNER	27
	12.2 EINHEITENUMRECHNER	27
	12.3 WÄHRUNGSRECHNER	27
	12.4 GESUNDHEIT	27
	12.5 STOPPUHR	27
	12.6 E-BOOK	27
13 WECKER		27
14 SPAß U. SPIELE		27
	14.1 JAVA	27
	14.2 JAVA-EINSTELLUNG	28
	14.3 JAVA STANDARD-SICHERHEITSEINSTELLUNGEN	28
	14.4 JAVA-NETZ	28
	14.5 SPIELE	28
15 VIDEOPLAYER		28
16 MUSIKPLAYER		29
17 FACEBOOK		29
18 MSN		29
19 TERMINPLANER		29
20 KAMERA		30
21 UKW-RADIO		30
22 OPERA MINI		31
23 TWITTER		31
24 YAHOO-MSG		31
25 EINGABEMETHODE		31
26 FEHLERBEHEBUNG		22
27 SPEZIFIKATION		35

1 VORSICHTSMAßNAHMEN

Lesen Sie diese Hinweise sorgfältig durch. Nichtbeachten dieser Hinweise kann zu Gefährdungen führen oder es kann zu Gesetzesverstößen kommen. Die Vorsichtsmaßnahmen befinden sich in dieser Bedienungsanleitung.

Sicherheitsabschaltung

Schalten Sie das Mobiltelefon nicht an Orten ein, die Benutzung nicht erlaubt ist, um Störungen und Gefahren zu vermeiden.

Verkehrssicherheit

Nach neueren Forschungsergebnissen ist es gefährlich, das Mobiltelefon während der Fahrt zu benutzen, selbst wenn Freisprechanlagen (Fahrzeug-Freisprecheinrichtung, Kopfhörer usw.) vorhanden sind. Elektromagnetische Strahlung vom Mobiltelefon stört elektronische Systeme, wie ABS und Airbag.

Zu Ihrer Sicherheit:

- Legen Sie das Mobiltelefon nicht auf das Armaturenbrett oder in den Bereich des Airbags.
- Erkundigen Sie sich beim Händler oder Hersteller des Fahrzeugs, um sich zu vergewissern, dass die elektronischen Systeme des Fahrzeugs gut abgeschirmt sind.

Störungen

Die Leistung des Mobiltelefons kann durch äußere Störungen beeinflusst werden, während die Leistung von anderen elektrischen Geräten (z. B. Fernseher, Radio, PC) vom Mobiltelefon beeinflusst werden kann.

Das Telefon an Orten mit medizinischen Geräten ausschalten

Schalten Sie das Telefon an Orten für medizinische Versorgung das Telefon aus und verwenden es nur in ausgewiesenen Bereichen. Das Mobiltelefon kann die Funktion elektronischer und hochfrequenter Geräte in der Nähe stören.

Während des Fluges ausschalten

Bitte befolgen Sie alle wichtigen Einschränkungen. Das Mobiltelefon kann das Flugzeug stören. Vor dem Boarding ausschalten.

Während des Tankens ausschalten

Schalten Sie das Telefon an einer Tankstelle oder an einem Ort aus, an dem sich gefährliche Substanzen befinden, wie Kraftstoff, Chemikalien usw.

An explosionsgefährdeten Orten ausschalten

Schalten Sie das Telefon an Orten aus, an denen vor Explosionsgefahr gewarnt wird oder Funkgeräte ausgeschaltet werden müssen. Seien Sie vorsichtig und befolgen Sie alle Richtlinien bzgl. Mobiltelefone.

Zur bestimmungsgemäßen Verwendung

Benutzen Sie Ihr Mobiltelefon nur an geeigneten Orten und betreten Sie keine Antennenanlagen.

Halten Sie Kinder von einem Mobiltelefon fern, wenn sie nicht

von Erwachsenen beaufsichtigt werden. Lassen Sie die SIM-Karte nicht herumliegen. Kinder könnten kleine Teile verschlucken. Schwangere Frauen sollten nicht das Mobiltelefon nicht zu lange benutzen. gtemp.

Ladegerät und Batterie

Verwenden Sie das mitgelieferte Zubehör und die mitgelieferte Batterie. Nur zugelassene Zubehörteile oder Batterien verwenden. Vor dem Entfernen der Batterie das Mobiltelefon bitte ausschalten. Entsorgen Sie die verbrauchte Batterie umweltgerecht.

Nicht wasserdicht

Ihr Mobiltelefon ist nicht wasserdicht. Setzen Sie es nicht widrigem Klima und ungünstigen Bedingungen aus (wie z. B. Feuchtigkeit, Regen, Nebel und so weiter).

Notruf

Vergewissern Sie sich, dass das Mobiltelefon eingeschaltet ist und sich im Empfangsbereich befindet. Löschen Sie die Anzeige und kehren Sie durch wiederholtes Drücken der Auflegen-Taste zum Standby-Modus zurück oder geben Sie mit den Zifferntasten direkt die Notrufnummer ein und drücken Sie anschließend die Anwahl-Taste, um dem Ihre Position mitzuteilen. Nicht ohne Zustimmung auflegen.

2 ÜBER DAS MOBILTELEFON



2.1 Aufbau

Hinweis: Die Bilder dienen nur als Referenz, und können vom tatsächlichen Aussehen des Geräts abweichen.

2.2 Beschreibung des Tastenfunktionen

- **Anwahl-Taste:** Wählt Telefonnummern und empfängt Anrufe über SIM 1. Im Standby-Modus werden Telefonnummern aus einer gespeicherten Telefonnummernliste angewählt.
- **Linke Pfeiltaste:** Wählt Telefonnummern über SIM 2. Im Standby-Modus kann das Hauptmenü direkt aufgerufen werden. In einem anderen Modus können Display-Funktionen des Symbols ausgeführt werden, das links unten auf dem Display angezeigt wird.
- **Navigationstasten:** Mit den Navigationstasten können unterschiedliche Schnellfunktion im Standby-Modus eingestellt werden.
- **Rechte Pfeiltaste:** Der Einführungsleitfaden wird unten rechts auf dem Display angezeigt.
- **Auflegen-Taste:** Beendet das Gespräch oder lehnt ein Gespräch ab. Aus- oder Einschalten des Telefons. In einem anderen Modus Rückkehr zum Hauptmenü.
- **Ziffern-/Buchstabentasten:** Eingabe von Zahlen und Buchstaben.
- **OK-Taste:** Im Menü-Modus durch die Auswahlmöglichkeiten blättern.
- **Mute-Taste:** Durch längeres Drücken diese Taste den Stummschaltungs-Modus aufrufen.
- **Löschtaste:** Im Eingabe-Modus kann das aktuelle Zeichen mit der Taste „DEL“ gelöscht werden.
- **Umschalttaste:** Schaltet im Textbearbeitungsbildschirm zwischen Klein- und Großschreibung um.
- **Enter-Taste:** Geht im Textbearbeitungsbildschirm zur nächsten Zeile oder wählt die ausgewählten Ziffern oder Buchstaben.
- **Sym-Taste:** Die „Sym“-Taste wechselt im Eingabe-Modus die Buchstaben auf der Tastatur.

2.3 Batterie

Die Batterie wurde etwa zu 50% aufgeladen. Nach dem Auspacken ist das Telefon sofort einsatzbereit. Bei den ersten drei Ladevorgängen muss die Batterie erschöpft sein, bevor sie anschließend vollständig aufgeladen wird. Damit liefert die Batterie die bestmögliche Leistung.

1. Entfernen und Einsetzen der Batterie

Befolgen Sie zum Entfernen nachstehendes Verfahren:

- Entfernen Sie die Batterieabdeckung des Mobiltelefons.
- Heben Sie die Unterseite der Batterie nach oben an und entfernen Sie sie aus dem Batteriefach.

Achtung: Vor dem Entfernen der Batterie das Mobiltelefon

ausschalten. Wenn das Telefon eingeschaltet oder an eine externe Stromversorgung angeschlossen ist, dürfen die Batterie oder die SIM-Karte nicht entfernt werden. Andernfalls kann das Telefon beschädigt werden.

- Befolgen Sie zum Einsetzen nachstehendes Verfahren:

Richten Sie die Metallkontakte der Batterie mit denen im Batteriefach aus und lassen Sie die Batterie im Batteriefach einschnappen. Drücken Sie die Batterie anschließend nach unten, bis sie gut installiert ist.

2. Aufladen

- Stecken Sie das Ladegerät in eine Steckdose.
- Schließen Sie das richtige Ende des Ladegerätkabels an dem seitlichen Port des Mobiltelefons an.
- Nach dem Anschluss zeigt der Bildschirm des Mobiltelefons den Text „Das Ladegerät wurde angeschlossen“ an und der Ladevorgang startet. Das Batteriesymbol zeigt den Fortschritt des Ladevorgangs an. Wenn das Telefon ausgeschaltet wurde, zeigt das Display den Fortschritt des Ladevorgangs dynamisch an.
- Bei einem niedrigen Batterieladezustand verringert eine weitere Benutzung des Mobiltelefons die Spannung und das Telefon ruft den Niedrigspannungssperre-Modus auf und lässt sich normalerweise nicht einschalten. Laden Sie die Batterie. Die Batterie ruft den Vorlade-Modus auf (etwa zehn Minuten). Danach steigt die Spannung an und das Telefon kann normal eingeschaltet werden.
- Wenn im eingeschalteten Zustand das Symbol der Batteriezustandsanzeige voll ist und nicht blinkt, ist die Batterie voll aufgeladen. Wenn die Batterie voll aufgeladen ist, wird im ausgeschalteten Zustand auf dem Display der Text „Vollständig geladen“ angezeigt. Die Batterie sollte nach 2-3 Stunden voll aufgeladen sein (Empfohlene 12-14 Stunden bei den ersten 3 Ladevorgängen, um, die Batterie-Lebensdauer zu verlängern). Es ist normal, dass die Batterie während des Ladevorgangs heiß wird.
- Ziehen Sie das Ladegerät aus der Steckdose und trennen Sie die Verbindung des Telefons mit dem Ladegerät.
- Benutzen Sie das mitgelieferte Ladegerät an gut belüfteten Orten mit einer Umgebungstemperatur von -10 bis +45 . Die Verwendung von nicht zugelassenen Ladegeräten lässt die Garantie erlöschen.

2.4 Verbindung mit dem Netz

1. SIM-Karte

Setzen Sie die SIM-Karte (Subscriber Identity Model) vor der Benutzung ein. Die Karte wird vom Netzbetreiber zur Verfügung gestellt.

Alle Informationen bzgl. der Netzverbindung sind im Chip der SIM-Karte gespeichert. Der Name, die im Telefonbuch gespeicherten Telefonnummern und die SMS werden in der SIM-Karte gespeichert.

Achtung: Das Mobiltelefon vor dem Entfernen der SIM-Karte

ausschalten. Die SIM-Karte nicht einsetzen oder entfernen, wenn das Telefon an eine externe Stromversorgung angeschlossen ist. Die SIM-Karte und das Mobiltelefon können beschädigt werden.

2. Einsetzen und Entfernen der SIM-Karte

- Es können eine oder zwei SIM-Karten verwendet werden.
- Schalten Sie das Gerät aus und entfernen Sie anschließend den externen Netzadapter und die Batterie.
- Setzen Sie die SIM-Karte richtig in das Fach ein.
- Das Mobiltelefon vor dem Entfernen der SIM-Karte ausschalten. Entfernen Sie zuerst den externen Netzadapter und die Batterie. Anschließend nehmen Sie die SIM-Karte heraus.

3. Einsetzen und Entfernen der Speicherkarte

- Schalten Sie das Gerät aus und entfernen Sie anschließend den externen Netzadapter.
- Setzen Sie die Speicherkarte richtig ein.
- Schalten Sie das Gerät aus, bevor Sie die Speicherkarte entfernen. Anschließend entfernen Sie den externen Netzadapter und dann die Speicherkarte.

Hinweis: Bitte bringen Sie Ihr Mobiltelefon zum Kauf der T-Flash-Karte oder einer kompatiblen Karte mit. Da es eine breite Palette an T-Flash-Karten auf dem Markt gibt und um Ihre Datensicherheit zu gewährleisten, ist es ratsam T-Flash-Karten zu verwenden, die von Markenherstellern wie Kingston, SanDisk usw. angeboten werden

4. Ein-/Ausschalten

Halten Sie die Auflegen-Taste gedrückt, um das Gerät ein- oder auszuschalten. Wenn die SIM-Karte nicht eingesetzt wurde und das Mobiltelefon eingeschaltet wird, erscheint auf dem Display die Meldung «Bitte legen Sie eine SIM-Karte ein». Setzen Sie die SIM-Karte ein und prüfen Sie, ob sie erkannt wird.

Geben Sie das Passwort für das Entsperren des Telefons ein: Falls es eingerichtet wurde.

Geben Sie den PIN-Code ein: Falls er eingerichtet wurde.

Begrüßung: Falls sie eingerichtet wurde und das Telefon über diese Funktion verfügt.

Notruf (112): D. h., das Telefon wurde in einem anderen Netz registriert. Es ist nur der Notruf (112) verfügbar.

Suche: Das Mobiltelefon sucht und verbindet sich automatisch mit dem richtigen Netz.

In dieses Telefon können zwei SIM-Karten eingesetzt und beide können durch Umschalten verwendet werden. Nach einer erfolgreichen Registrierung werden die Namen der Netze in zwei Zeilen angezeigt. Der Name des Netzes von Karte 1 wird in der ersten Zeile, während der von Karte 2 in der zweiten

Zeile angezeigt wird. Wenn nur eine Karte eingesetzt wurde, wird die Meldung „SIM-Karte einsetzen“ in einer Zeile angezeigt.

5. Entsperren des Telefons/SIM-Karte

Um die Sicherheit der Benutzerinformationen zu gewährleisten, kann ein Sperrcode und ein PIN-Code für das Telefon und die SIM-Karte eingerichtet werden. Der Standard-Sperrcode lautet 1122 und der Standardcode für die SIM-Karte lautet 1234.

Hinweis: Wenn der PIN-Code der SIM-Karte dreimal falsch eingegeben wurde, wird die SIM-Karte von Netz gesperrt und der PUK-Code ist anschließend erforderlich.

6. Verbindung mit dem Netz

Nach dem Entsperren der SIM-Karte wird das Telefon automatisch nach verfügbaren Netzen suchen (der Vorgang wird auf dem Display angezeigt). Sobald ein verfügbares Netz gefunden wurde, wird der Name des Netzbetreibers in der Mitte über dem Text- und Bildbereich angezeigt und das Telefon wurde erfolgreich mit dem Dienstnetz verbunden.

Hinweis: Wenn auf dem Bildschirm „Notruf“ angezeigt wird, befinden Sie sich außerhalb des Dienstbereichs. Sie können aber je nach der Stärke des Signals die Notrufnummer wählen.

2.5 Das Telefon mittels USB-Datenkabel anschließen

Es stehen zwei Modi zur Verfügung, wenn das Telefon mittels USB-Datenkabel an einen Computer angeschlossen wurde: «Speichergerät», «Java-Verbindung» und «COM Port». Das «Speichergerät» erkennt die Standard-TFlash-Karte als U-Disk.

3 KURZANLEITUNG ZUR BEDIENUNG

3.1 Besondere Funktionen

Dieses Telefon unterstützt zwei SIM-Karten und eine ist in Betrieb. Neben der grundlegenden Anruhfunktion besitzt es folgende besonderen Multimedia-Funktionen:

- **Dual-Karte u. Dual-Standby:** Es können zwei SIM-Karten eingesetzt werden und es besitzt eine Dual-Standbyfunktion, wobei die Karten nicht gleichzeitig benutzt werden können.
- **Bluetooth:** Das Telefon kann mittels der Bluetooth-Technologie mit kompatiblen Geräten verbunden werden.
- **Telefonbuch:** Es unterstützt die schnelle Suche. Geben Sie die ersten Buchstaben des Namens in Pinyin ein, um die entsprechende Rufnummer suchen. Das Telefonbuch kann etwa 1000 Einträge speichern. Der Speicherstatus ändert sich mit dem Zustand der SIM-Karte und des Telefons.
- **Audioaufnahmen:** Das Telefon kann entsprechende Audioinformationen für die Suche speichern.
- **Kurznachricht (SMS):** Die Kurznachrichten können im Telefon gespeichert

werden. Das Telefon unterstützt den erweiterten Kurznachrichtendienst (EMS) und die Verwendung vorbereiteter Kurznachrichten während des Schreibens. Das Telefon unterstützt die Anzeige des SIM-Karten- und SMS-Speicherplatzes. Es unterstützt die Speicherung der Rufnummer der aktuellen SMS.

- **Multimedia-Nachricht (MMS):** Das Telefon unterstützt Multimedia-Nachrichten. Es kann mehrere Nachrichtenformate wie Text, Bilder und Sprache usw. empfangen und versenden.

- **MP3-Player:** Unterstützt MP3.

- **Speicherkarte:** Das Telefon unterstützt T-Flash-Karten (U-Disk). Schalten Sie das Telefon aus und setzen Sie die Speicherkarte ein. Anschließend stellen Sie eine Verbindung mit einem PC über das USB-Datenkabel her. Das Telefon funktioniert als U-Disk und anschließend können Sie auf ihm Daten speichern oder auf es kopieren. Schalten Sie das Telefon ein und wählen Sie «Speichergerät» Verwenden Sie die U-Disk oder wählen Sie entsprechend zur Anzeige die Option «Zurück» Lassen Sie das Telefon eingeschaltet.

- **Kamera:** Das Mobiltelefon besitzt eine Kamera. Sie können folgende Einstellung entsprechend zu Ihren persönlichen Anforderungen einstellen: Bildgröße, Belichtungskorrektur und Spezialeffekte usw. Nachtaufnahme und Bilderrahmen (für Fotos) usw. sind vorhanden.

- **Videorecorder:** Das Telefon unterstützt die Aufnahme von Videos mittels Kamera.

- **Videoplayer:** Unterstützt Filme im 3GP-Format.

- **E-mail:** Unterstützt die E-Mailfunktion.

- **JAVA-Anwendungen:** Mehrere Java-Anwendungen wurden mitgeliefert. Nicht nur MSN, Opera mini und das Ciba-Dienstprogramm, sondern auch mehrere Java-Spiele.

- **Chat-Tools:** Unterstützung von MSN, Yahoo-Messenger, FaceBook, Opera mini.

- **Werkzeuge:** Unterstützung von Wecker, Notizen usw.

- **Setup:** Einrichten des Telefons nach den eigenen Bedürfnissen. Sie können folgende Elemente einrichten: Telefon-, Netz-, Sicherheits-Einstellungen usw.

- **Profile:** Sie können verschiedene Profile entsprechend zu den aktuellen Gegebenheiten einrichten.

- **Netzdienst:** Sie können im frei Internet surfen, um zahlreiche Informationen zu erhalten. Twitter, Google, Yahoo usw. sind vorinstalliert.

- **Spiele:** Es stehen mehrere Spiele zur Verfügung.

- **Eingabemethoden:** Das Telefon unterstützt mehrere Eingabemethoden. Sie können bequem Buchstaben, Zahlen und Zeichen eingeben.

- **Anrufen:** Drücken Sie im Standby-Modus auf die Zifferntasten, um das Anwahlmenü aufzurufen. Geben Sie mit den Zifferntasten die gewünschte Rufnummer ein und wählen Sie anschließend eine Karte, um den Anruf zu tätigen. Auf dem Display wird während des Gesprächs ein Anwahlbild

angezeigt. Bei einem Anruf werden die empfangenen Informationen werden auf dem Display angezeigt. Geben Sie für einen internationalen Anruf „+“ anstatt „00“ ein. Drücken Sie nach Abschluss der Eingabe die Anwahl taste, um anzurufen.

3.2 Notruf

Wenn das Telefon sich nicht im Dienstbereich befindet (siehe Signalanzeigebalken oben links), können Sie einen Notruf tätigen. Wenn den Roaming-Dienst an diesem Standort nicht verfügbar ist, zeigt der Bildschirm „Notruf“ an. Sie können nur einen Notruf tätigen. Wenn sich das Telefon im Dienstbereich befindet, können Sie Notrufe ausführen, obwohl die SIM-Karte nicht eingesetzt ist.

3.3 Anruf annehmen

Nehmen Sie mit der Anwahl taste einen Anruf an. Sie können das Gespräch mit dem Ohrhörer führen. Stellen Sie die autom. Anrufannahme ein und stecken Sie den Ohrhörer in das Telefon. Sie können den Anruf nach ein paar Sekunden beantworten. Wenn das Telefon zur Anrufannahme mit einer beliebigen Taste eingerichtet wurde, können Sie außer mit der rechten Soft taste und der Auflegentaste den Anruf mit einer beliebigen Taste annehmen.

3.4 Gespräch beenden

Wenn Sie einen Anruf erhalten, können Sie ihn mit der Auflegentaste ablehnen.

3.5 Anrufoptionen

1. anklopfen:

Sie können während eines Telefongesprächs darüber informiert werden, dass ein anderer Anruf hereingekommen ist und wartet. Wählen Sie „Option“ im Menü „Anruf beantworten“ oder drücken Sie die „Annehmen“-Taste zum Annehmen des Gesprächs. Wenn während des Gesprächs ein weiterer Anruf ankommt, drücken Sie die „Annehmen“-Taste, um die Leitung zum zweiten eingehenden Anruf zu wechseln. Das aktuelle Gespräch wird gehalten. Sie können auch „Ablehnen“ wählen, um den zweiten Anruf abzulehnen. Der Anrufer hört den Besetztton.

2. Halten eines einzelnen Anrufs

Sie werden während eines Telefongesprächs darüber informiert, dass ein weiterer Anruf hereingekommen ist und wartet. Drücken Sie diese Taste, um den einzelnen Anruf zu halten.

3. Einzelnen Anruf beenden

Beenden eines einzelnen Anrufs.

4. Neuer Anruf

Ruft die Zifferntastatur zur Eingabe der Rufnummer auf.

5. Telefonbuch

Klicken Sie auf „Telefonbuch“, um den Inhalt des Telefons anzeigen und Anweisungen im Telefonbuch-Menü auszuführen.

6. SMS-Center

Klicken Sie auf „SMS-Center“, um die Nachrichten anzuzeigen.

7. Audiorecorder

Klicken Sie auf „Audiorecorder“, um den Anruf aufzunehmen.

8. Hintergrundmusik

Hintergrundmusik einstellen.

9. Stummschaltung

Klicken Sie auf „Mute“. Der Ton wird für den Gesprächspartner stumm geschaltet und er kann Sie nicht hören.

10. DTMF

Einstellen auf Durchwahl eingeben.

4 NACHRICHTEN

4.1 Nachricht schreiben

Richten Sie die Nummer des Informationszentrums vor dem Schreiben von Nachrichten ein.

Rufen Sie das Menü zum Schreiben von Nachrichten auf, um eine SMS zu bearbeiten und rufen Sie mit der OK-Taste das Optionenmenü auf.

- **Wählen Sie SIM-Karte 1 oder 2:** Wählen Sie nach dem Schreiben einer Nachricht diese Funktion zum Senden, Speichern und Senden, Speichern, Senden an mehrere Empfänger, Senden an eine Gruppe, Senden an einen Empfänger oder Speichern im Postausgang.

- **Benutzermodus:** Sie können voreingestellten Text an der Position des Cursors einfügen.

- **Eingeben eines Betreffs:** Das Telefon unterstützt EMS. Sie können Bilder, Ihr eigenes Bild, eine voreingestellte Animation, Ihre eigene Animation, Klingelton, Ihren eigenen Klingelton und eine voreingestellte Ansage zur Nachricht hinzufügen.

- **Textformat:** In diesem Menü können Sie Größe, Stil, Textausrichtung und Absatz einstellen.

- **Nummer einfügen:** Rufnummer aus dem Telefonbuch in die SMS einfügen.

- **Namen einfügen:** Namen aus dem Telefonbuch in die SMS einfügen.

- **Lesezeichen einfügen:** Lesezeichen in die SMS einfügen.

- **Eingabemethode:** Die gewünschte Eingabemethode zum Schreiben der SMS auswählen.

Hinweis: Nur ein Telefon, das EMS unterstützt, kann Bilder, Videos und Musik senden und empfangen.

4.2 Posteingang

Rufen Sie das Posteingangs-Menü auf. Anzeiger der empfangenen Nachrichten und Multimedia-Nachrichten auf SIM-Karte 1 oder SIM-Karte 2.

Rufen Sie mit OK das Optionenmenü auf:

- **Antworten:** Dem Absender antworten.

- **Löschen:** Löschen der aktuellen Nachricht.
- **Bearbeiten:** Bearbeiten der aktuellen Nachricht.
- **Weiterleiten:** Sendet die aktuelle Nachricht von der SIM-Karte 1 oder 2 an einen, mehrere oder alle Empfänger.
- **Auf Telefon kopieren:** Die Kurznachricht wird in den Telefonspeicher kopiert.
- **Zum Telefon verschieben:** Die Kurznachricht wird in den Telefonspeicher verschoben.
- **Chat:** Nach dem den erforderlichen Einstellungen können Sie mit dem Absender chatten.
- **Alle löschen:** Löscht alle Kurzmitteilungen im Posteingang.
- **Alle kopieren:** Alle Kurznachrichten werden vom SIM zum Telefonspeicher kopiert.
- **Alle Verschieben:** Alle Kurznachrichten werden vom SIM zum Telefonspeicher verschoben.
- **Rufnummer verwenden:** Speichern Sie die Nummern in der Nachricht mit drei oder mehr Ziffern und wählen Sie eine für einen Anruf, zum Speichern im Telefonbuch oder zum Senden einer Nachricht.
- **Website verwenden:** Verbinden mit der Website in der Nachricht oder Hinzufügen zu den Lesezeichen.

4.3 Entwürfe

Unfertige Nachrichten werden unter Entwürfe gespeichert, um sie erneut zu bearbeiten oder zu senden. Bedienung ist ähnlich beim Postausgang.

4.4 Postausgang

Gespeicherte Nachrichten, die gesendet werden sollen, werden im Postausgang gespeichert.

Wählen Sie eine Nachricht und drücken Sie OK:

- **Anzeigen:** Zeigt den Inhalt der Nachricht an.
- **Weiterleiten:** Leitet der gewählte Nachricht weiter.
- **Bearbeiten:** Kehrt zum Erstellenbildschirm zurück. Erneutes Bearbeiten des Inhalts der Nachricht.
- **Löschen:** Löscht die gewählten Nachricht.
- **Alle löschen:** Löscht alle Nachrichten im Postausgang.
- **Als Vorlage speichern:** Speichert die Nachricht als eine voreingestellte Nachricht.
- **Detaillierte Informationen:** Zeigt Empfänger, CC, Betreff, Datum / Uhrzeit und Größe der Nachricht an.
- **Element verwenden:** Wählt eine bestimmte Nummer, sendet eine MMS, wählt oder speichert das Telefonbuch auf der SIM-Karte oder im Telefon. Kann direkt angewählt werden..

4.5 Gesendete Nachrichten

Nachrichten, bei denen das Senden fehlgeschlagen ist, werden in gesendete Nachrichten gespeichert.

4.6 Nachrichten löschen

Alle Nachrichten in Posteingang, Postausgang, gesendete Nachrichten oder Entwürfe werden gelöscht.

4.7 MMS

1. Nachricht schreiben

Sie können beim Erstellen Empfänger, CC, BCC, Betreff oder Inhalt wählen. Rufen Sie mit OK das Optionenmenü auf.

- **Senden an:** Geben Sie die Telefonnummer oder E-Mail-Adresse des Empfängers ein.
- **CC:** Geben Sie die Telefonnummer oder E-Mail-Adresse für CC ein.
- **BCC:** Geben Sie die Telefonnummer oder E-Mail-Adresse für BCC ein.
- **Betreff:** Geben Sie den Betreff für die Nachricht ein.
- **Inhalt:** Bearbeiten von MMS-Inhalten. Sie können Text einfügen, Vorschau anzeigen, Zeit, Seite usw.

Kehren Sie nach der Bearbeitung zum MMS-Menü zurück. Anschließend können Sie Senden, Speichern und Senden, Speichern unter Entwürfe, Speichern unter Vorlagen, Sendeoptionen oder Beenden wählen.

Hinweis: Die Größe einer MMS wird in KB (Kilobyte) angegeben. Im Bearbeitungs-menü werden die aktuelle Seite/gesamte Seitenanzahl und MMS-Größe oben auf dem Display angezeigt.

2. Posteingang

Rufen Sie das Posteingangs-Menü auf. Anzeige der empfangenen Nachrichten und Multimedia-Nachrichten auf SIM-Karte 1 oder SIM-Karte 2.

Rufen Sie mit OK das Optionenmenü auf:

- **Antworten:** Dem Absender antworten.
- **Löschen:** Löschen der aktuellen Nachricht.
- **Bearbeiten:** Bearbeiten der aktuellen Nachricht.
- **Weiterleiten:** Sendet die aktuelle Nachricht von der SIM-Karte 1 oder 2 an einen, mehrere oder alle Empfänger.
- **Auf Telefon kopieren:** Die Kurznachricht wird in den Telefonspeicher kopiert.
- **Zum Telefon verschieben:** Die Kurznachricht wird in den Telefonspeicher verschoben.
- **Chat:** Nach dem den erforderlichen Einstellungen können Sie mit dem Absender chatten.
- **Alle löschen:** Löscht alle Kurznachrichten im Posteingang.
- **Alle kopieren:** Alle Kurznachrichten werden von der SIM-Karte zum Telefonspeicher kopiert.
- **Alle Verschieben:** Alle Kurznachrichten werden von der SIM-Karte zum Telefonspeicher verschoben.
- **Rufnummer verwenden:** Speichern Sie die Nummern in der Nachricht mit drei oder mehr Ziffern und wählen Sie eine für einen Anruf, zum Speichern im

Telefonbuch oder zum Senden einer Nachricht.

- **Website verwenden:** Geben Sie die Website in der Nachricht ein oder fügen Sie sie zu den Lesezeichen hinzu.

3. Postausgang

Gespeicherte Nachrichten, die gesendet werden sollen, werden im Postausgang gespeichert.

Wählen Sie eine Nachricht und drücken Sie OK:

- **Zeigt den Inhalt der Nachricht an:** Visualiser le contenu du message.
- **Weiterleiten:** Leitet die gewählte Nachricht weiter.
- **Bearbeiten:** Kehrt zum Erstellenbildschirm zurück. Erneutes Bearbeiten des Inhalts der Nachricht.
- **Löschen:** Löscht die gewählten Nachricht.
- **Alle löschen:** Löscht alle Nachrichten im Postausgang.
- **Als Vorlage speichern:** Speichert die Nachricht als eine voreingestellte Nachricht.
- **Detaillierte Informationen:** Zeigt Empfänger, CC, Betreff, Datum / Uhrzeit und Größe der Nachricht an.
- **Element verwenden:** Wählt eine bestimmte Nummer, sendet eine MMS, wählt oder speichert das Telefonbuch auf der SIM-Karte oder im Telefon. Kann direkt gewählt werden.

4. Entwürfe

Unfertige Nachrichten werden unter Entwürfe gespeichert, um sie erneut zu bearbeiten oder zu senden. Bedienung ist ähnlich wie beim Postausgang.

5. MMS-Einstellungen

Für die Verwendung von MMS müssen die notwendigen Einstellungen vorgenommen werden.

Rufen Sie mit OK das Untermenü auf:

- **Server-Einstellung:** Richten Sie das MMS-Netz ein. Wenden Sie sich für detaillierte Informationen an den Netzbetreiber.
- **Allgemeine Einstellungen:**
 - a) **Bearbeiten-Einstellungen:** Editier-Modus, Bilder komprimieren, Auto-Signatur einstellen.
 - b) **Senden-Einstellungen:** Stellt Gültigkeitsdauer, Sendebericht, Lesebestätigung, Priorität, Intervallzeit und Sendezeit ein.
 - c) **Empfangs-Einstellungen:** Stellt das Hauptnetz, Roaming-Netz, Lesebestätigung und Feedbackurlaub ein.
 - d) **Filter:** Stellt die Einschränkung von anonymen Absendern und Werbespots usw. ein.
 - e) **Speicherstatus:** Zeigt den MMS-Speicherstatus an.

4.8 Rundsende-Nachricht

Mit dem Netzdienst können Sie Textnachrichten mit SIM-Karte 1 oder 2 empfangen, z. B. Wettervorhersage oder Verkehrsmeldungen. Es gibt nur wenige Netze, die

diesen Dienst unterstützen. Wenden Sie sich für weitere Einzelheiten bitte an den Netzbetreiber.

- **Empfangsmodus:** Startet oder beendet den Empfangsmodus.
- **Nachricht lesen:** Lesen einer empfangenen Rundsende-Nachricht.
- **Sprache:** Einstellen der Sprache für den Empfang.
- **Kanaleinstellung:** Stellt den Kanal des Rundsendedienstes ein.

Hinweis: Die Funktion muss vom Netzbetreiber unterstützt werden.

4.9 Vorlagen

1. Textnachricht

Drücken Sie Ok, um die allgemeine Phrasenliste aufzurufen und wählen Sie den Modus zum Bearbeiten, Löschen oder Schreiben einer neuen Nachricht.

2. Multimedia-Nachricht

Voreingestellte Nachrichten im Telefon. Sie können mittels Vorlagen neue Nachrichten erstellen und diese Vorlagen auch anpassen.

4.10 Nachrichteneinstellungen

Richten Sie SIM-Karte 1 und Karte 2 vor Benutzung der Kurznachrichten-Funktion ein. Rufen Sie das Kurznachrichten-Einstellungsmenü zum Einrichten auf.

- **Modus-Einstellung:** Speichern oder bearbeiten Sie den Informationsordner, die Nummer der SMS-Zentrale (erhalten Sie vom Netzbetreiber), Dauer der Nachricht und Sendemodus, der für die SMS-Funktion benötigt wird.

Hinweis: Dauer der Nachricht, Fax, Messenger-Anruf und E-Mail müssen vom Netzbetreiber unterstützt werden.

- **Status-Einstellung:** Nach Aktivieren der

Informationsberichtsfunktion empfängt das Telefon nach dem Empfang einer SMS einen Sendebericht.

Hinweis: Diese Funktion muss vom Netzbetreiber unterstützt werden.

- **Speicherstatus:** Anzeige des verfügbaren Nachrichten-Speicherplatzes auf der SIM-Karte und im Telefon. Der Speicherplatz hängt von den Inhalten der Nachrichten und dem Zustand der SIM-Karte und des Telefons ab.
- **Pfad:** Stellt den Pfad zum Speichern der SMS ein:

5 Dienste

5.1 WAP/Internet

Das Telefon unterstützt WAP. Sie können mehrere Dienste wie Nachrichten, Wetter, Sport und weitere Internet-Dienste nutzen. Die Dienste werden vom WAP-Dienstbetreiber erstellt und gepflegt. Der WAP-Dienst nutzt Wireless Markup Language (WML), so dass auf dem Mobiltelefon keine Internet-Seiten angezeigt werden.

Hinweis: Um WAP-Dienst zu starten, richten Sie bitte die entsprechenden Netz-Konfigurationen ein.

1. Homepage

Wählen Sie eine Homepage, stellen die Verbindung her und starten den Browser. Wenn Sie verbunden sind, wird die Startseite der WAP-Site angezeigt. Der Inhalt der Seite hängt vom Dienstbetreiber ab.

2. Lesezeichen

Sie können die WAP-Adresse unter Lesezeichen speichern, um die Seite schnell wieder aufzurufen. Klicken Sie auf „Option“, um Verschieben zu, Bearbeiten, Senden, Löschen, Alle löschen oder Neuer Lesezeichen hinzufügen aufzurufen.

3. Protokoll

Zeichnet die besuchten Seiten für den nächsten Besuch auf. Sie können Verschieben zu, Löschen oder Alle löschen benutzen.

4. Gespeicherte Seiten

Sie können einige Seiten für die komfortable, gemeinsame Nutzung speichern.

5. Adresse eingeben

Geben Sie die Adresse der aufzurufenden Website ein.

6. Dienst-Posteingang: Sie können Dienstmitteilungen empfangen.

7. Einstellungen

- **Wählen Sie die SIM-Karte:** Wählen Sie SIM-Karte 1 oder 2, um sich mit WAP zu verbinden.
- **Konfiguration bearbeiten:** Wählen Sie den Netzbetreiber oder passen Sie ihn an. Normalerweise wählen Sie China Mobile.
- **Browser-Optionen:** Stellen Sie Wartezeit (30-300) und Bild-Anzeige ein-/aus ein.
- **Dienstmeldungen:** Ein-/Ausschalten
- **Cache löschen:** Löscht den Cache.
- **Persönliche Daten löschen:** Löschen der persönlicher Daten

6 Telefonbuch

Dieses Telefon verfügt über zwei Speicher-Geräte: SIM-Karte und das Telefon. Das Telefon kann 1000 Einträge speichern. Die Kapazität der SIM-Karte hängt vom Typ ab. Verwenden des Telefonbuchs. Sie können im Telefon Informationen von Visitenkarten unter Angabe von Name, Telefonnummer, privater Rufnummer und Name des Unternehmens, E-Mail, Telefonnummer des Unternehmens, Fax-Nummer, Geburtstag, Foto, Klingelton und Eingangsgruppe speichern. Auf der SIM-Karte kann Name und Rufnummer gespeichert werden.

6.1 Schnellsuche

Geben Sie die Anfangsbuchstaben des Namens für die Suche ein.

6.2 Namen suchen

Geben Sie den Namen für die Suche nach dem bestimmten Eintrag ein.

6.3 Neuen Namen hinzufügen

Fügen Sie eine neue Telefonnummer auf SIM-Karte 1, SIM-Karte 2 oder dem

Telefon hinzu.

7 Einstellungen

7.1 Modus-Einstellung

Das Menü wird verwendet, um die Verwendung der SIM-Karte einzustellen, einschließlich Dual-Standby, nur SIM-Karte 1, nur SIM-Karte 2 und Flugmodus.

7.2 Telefoneinstellungen

Rufen Sie das Untermenü Telefoneinstellungen auf:

1. Datum und Uhrzeit

In diesem Menü stellen Sie Datum und Uhrzeit ein. Die drei Untermenüs sind:

- **Ort:** Auswahl verschiedener internationaler Städte.
- **Datum/Zeiteinstellung:** Stellt das Datum und die Uhrzeit des Telefons ein.
- **Formateinstellung:** Auswahl der 12-Stunden oder 24 Stunden Zeitanzeige oder Einstellen des Datumformats.

2. Geplantes Ein-/Ausschalten

Es stehen vier Zeiteinstellungen zur Verfügung. Sie können für jeden Zeitpunkt den Status und die Zeit einstellen. Aber Sie können bei unterschiedlichen Zeitpunkten jedoch nicht die gleiche Zeit einstellen, damit Konflikte vermieden werden.

3. **Sprache:** Auswahl der Anzeigesprache. Das Telefon verfügt über vier Sprachen.

4. Standard-Eingabemodus

Wählen Sie als anfängliche Standard-Eingabemethode eine der sieben Eingabemethoden aus, die vom Telefon angeboten werden.

5. Verschlüsselung

Wählen Sie eine der drei Optionen.

6. Standby-Menüeinstellung:

Hintergrund, Ein-/Ausschalt-Animation und Datum/Uhrzeit-Anzeige im Menü einstellen.

- **Hintergrund:** Stellt das Standby-Bild des Telefons ein.
- **Bildschirmschoner:** Stellt den Bildschirmschoner des Telefons ein.
- **Einschalt-Animation:** Stellt die Einschalt-Animation ein.
- **Ausschalt-Animation:** Stellt die Ausschalt-Animation ein.

Hinweis: Die Ein-/Ausschalt-Animation unterstützt die Formaten jpg, gif und bmp.

• **Datum-/Zeitanzeige:** Ein-/Ausschalten der Datum/Uhrzeit-Anzeige im Standby-Menü.

• **Bildwechseleffekt:** Ein-/Ausschalten des Bildwechseleffekts.

7. Begrüßung

Ein-/Ausschalten der Begrüßung während des Einschaltens. Bearbeiten des

Begrüßungstexts.

8. Autom. Zeitaktualisierung

Wenn der System-Anbieter den Dienst unterstützt, können Sie automatische Aktualisierung der Ortszeit ein- bzw. auszuschalten.

9. UART-Einstellung

Auswahl von SIM-Karte 1 oder 2.

10. Weitere Einstellungen

Einstellen der Helligkeit und Einschaltdauer der

11. Trackpad Empfindlichkeitseinstellung

Sie können die Empfindlichkeit des Trackpads selbst einstellen.

7.3 Netz-Einstellung

Mit dieser Funktion wird das Netz von SIM-Karte 1 und 2 eingestellt.

1. Netzauswahl

Rufen Sie das Untermenü „Netz-Auswahl“ auf. Sie können mit „Netz suchen“, „Netz wählen“ oder „Modus wählen“ den aktuellen Netzdienst wählen. Im Auswahl-Modus können Sie mit OK zwischen autom. und manuellem Modus umschalten.

2. Bevorzugtes Netz

Bevorzugtes Netz: Der bevorzugte Netzbetreiber bei der Suche der Netze. Rufen Sie das Menü zum Anzeigen der Liste der bevorzugten Netze und mit OK das Optionenmenü auf. Das Menü umfasst „Zur Liste hinzufügen“, „Neu“, „Ändern“ und „Löschen“ des bevorzugten Netzes usw.

Hinweis: Die Liste der bevorzugten Netze enthält max. acht Netz-Anbieter. Weitere Anbieter können nicht in der Liste aufgenommen werden, bis ein Netz-Anbieter aus der Liste gelöscht wurde. Die Anzeige des Menüs hängt vom Dienst ab, den die SIM-Karte anbietet.

7.4 Sicherheitseinstellung

Rufen Sie das Menü „Sicherheitseinstellungen“ auf und stellen Sie die Sicherheit von SIM-Karte 1, SIM-Karte 2 oder dem Telefon ein, um eine unberechtigte Nutzung des Telefons oder der SIM-Karte zu verhindern.

1. Sicherheitseinstellungen von SIM-Karte 1

- **SIM-Kartensperre:** Die SIM-Karte wird durch einen PIN-Code vor unbefugter Nutzung geschützt.

Hinweis: Wenn Sie dreimal hintereinander den falschen Code eingeben, wird die SIM-Karte gesperrt. Sie müssen dann mit dem PUK-Code die SIM-Karte entsperren. PIN- und PUK-Code werden normalerweise mit der SIM-Karte mitgeliefert. Wenn das nicht der Fall ist, wenden Sie sich bitte an Ihren Netzbetreiber. Der Standard-PIN-Code lautet normalerweise 1234. Bitte wechseln Sie ihn möglichst schnell mit Ihrem eigenen Code.

- **Feste Rufnummer:** Ein-/Ausschalten des feste Rufnummer-Modus und Einstellen der festen Rufnummer.

Hinweis: Zum Ein-und Ausschalten des feste Rufnummer-Modus, müssen Sie den

PIN2-Code eingeben. Bitte wenden Sie sich für Erwerb des PIN2-Codes an den Netzbetreiber. Wenn die feste Rufnummer eingeschaltet wurde, zeigt das Telefonbuch nur die gespeicherte Nummer an (wenn keine Nummer im Telefonbuch gespeichert wurde, wird keine Nummer angezeigt).

• **Eingeschränkte Nummer:** Sie können die eingeschränkte Rufnummer einstellen, wenn Ihre SIM-Karte diese Funktion unterstützt. Wenn die Funktion eingeschaltet wurde, können eingeschränkte Rufnummern nicht mit dem Telefon angerufen werden.

Hinweis: Zum Ein- und Ausschalten der eingeschränkte Rufnummer-Funktion, müssen Sie den PIN2-Code eingeben. Bitte wenden Sie sich für Erwerb des PIN2-Codes an den Netzbetreiber. Wenn die Funktion aktiviert wurde, zeigt das Telefonbuch nicht die eingeschränkte Rufnummer an.

• **Passwort ändern:** Sie können PIN- und PIN2-Code der SIM-Karte 1 ändern.

2. Sicherheitseinstellungen SIM-Karte 2

• **SIM-Kartensperre:** Die SIM-Karte wird durch einen PIN-Code vor unbefugter Nutzung geschützt.

Hinweis: Wenn Sie dreimal hintereinander den falschen Code eingeben, wird die SIM-Karte gesperrt. Sie müssen dann mit dem PUK-Code die SIM-Karte entsperren. PIN- und PUK-Code werden normalerweise mit der SIM-Karte mitgeliefert. Wenn das nicht der Fall ist, wenden Sie sich bitte an Ihren Netzbetreiber. Der Standard-PIN-Code lautet normalerweise 1234. Bitte wechseln Sie ihn möglichst schnell mit Ihrem eigenen Code.

• **Feste Rufnummer:** Ein-/Ausschalten des feste Rufnummer-Modus und Einstellen der festen Rufnummer.

Hinweis: Zum Ein- und Ausschalten des feste Rufnummer-Modus, müssen Sie den PIN2-Code eingeben. Bitte wenden Sie sich für Erwerb des PIN2-Codes an den Netzbetreiber. Wenn die feste Rufnummer eingeschaltet wurde, zeigt das Telefonbuch nur die gespeicherte Nummer an (wenn keine Nummer im Telefonbuch gespeichert wurde, wird keine Nummer angezeigt).

3. Telefonsperre

Die Telefonsperre schützt das Telefon vor unbefugter Benutzung. Wenn die Telefonsperre aktiviert wurde, müssen Sie beim Einschalten oder Rücksetzen das Passwort des Telefons eingeben.

4. Tastatursperre

Einstellen der autom. Sperrfunktion der Tastatur. Rufen Sie mit OK das Menü der Tastatursperre auf und wählen Sie Off (Aus) (Die Tastatursperre ist deaktiviert), 5 Sekunden, 30 Sekunden, 1 Minute, 5 Minuten. Wenn während dieser Zeit keine Bedienung des Telefons erfolgt, wird die Tastatur gesperrt..

5. Passwort ändern

Um unbefugte Benutzung zu verhindern. Rufen Sie das Untermenü „Passwort ändern“ auf, um das Passwort des Telefons zu ändern.

Hinweis: Die Länge des neuen Passworts muss zwischen vier und acht Ziffern

liegen. Das Standard-Passwort lautet „1122“

7.5 Anschluss

Sie können Bluetooth- und Datenkonto wählen.

Bluetooth

Sie können das Telefon über Bluetooth mit anderen Geräten verbinden. Das Telefon kann im Bereich von 10 Metern eine drahtlose Verbindung aufbauen. Da das Signal per Funk übertragen wird, muss sich das Telefon nicht in Sichtweite anderer Geräte befinden. Allerdings können drahtlose Bluetooth-Verbindungen durch Wände oder andere elektronische Geräte gestört werden.

In bestimmten Bereichen könnte Bluetooth eingeschränkt sein. Bitte wenden Sie sich für weitere Informationen an die Überwachungsabteilung oder Ihren Dienstanbieter.

Hinweis: Verwendung von Bluetooth (oder es läuft im Hintergrund) verbraucht mehr Strom und die Batterielebensdauer verringert sich. Im Bluetooth-Untermenü, einschließlich der folgenden Untermenüs, können Sie den betreffenden Bluetooth-Dienst einrichten.

- **Bluetooth aktivieren:** Drücken Sie zum Starten/Beenden der Bluetooth-Funktion die Taste OK.

- **Freisprechgerät suchen:** Starten Sie mit OK die Suche nach einem Freisprechgerät, wie Bluetooth-Ohrhörer usw. Wenn sich ein aktiviertes Bluetooth-Gerät in Reichweite befindet, wird das Gerät vom Telefon gefunden. Drücken Sie zum Verbinden die Taste OK, geben Sie das richtige Bluetooth-Passwort ein und verbinden Sie sich.

- **Meine Geräte:** Rufen Sie mit OK die Option „Meine Geräte“ auf und zeigen Sie die Liste der verbundenen Geräte an. Wählen Sie einen Eintrag und drücken Sie OK:

Verbinden: Verbinden Sie sich mit dem Gerät. Sie können zum Verbinden einen Dienst in der Dienstliste wählen.

Trennen: Trennt das Gerät.

Als Freisprech-Ohrhörer einstellen: Stellen Sie den Ohrhörer als aktuellen Standard-Ohrhörer ein.

Gerätename: Nennt das Gerät um.

Löschen: Löscht den gewählten Eintrag.

Alle löschen: Alle Einträge löschen.

Dienstliste: Zeigt den Diensteintrag des Geräts an.

Neues Gerät suchen: Sucht nach neuen Bluetooth-Geräten.

- **Verbundenes Gerät:** Zeigt die verbundenen Geräte und ihre Dienste an. Zum Trennen des Geräts drücken Sie OK..

- **Einstellungen**

Suchen des Telefons: Schalten Sie mit OK die Funktion ein oder aus.

Telefon-Gerätename: Wählen Sie eine Eingabemethode, um das Gerät

umzubenennen.

Zugriff zulassen: Schalten Sie mit OK die Funktion ein oder aus. Schalten Sie das Telefon ein, damit es mit anderen Geräten verbunden werden kann.

Audioausgabe einstellen: Wählen Sie, ob die Audioausgabe im Telefon gespeichert oder an die Freisprechgeräte übertragen wird.

Dateiübertragung-Einstellung: Auswahl des freigegebenen Ordners für die Dateiübertragung und Einstellen des Zugriffsrechts (freigegeben oder nur lesen).

• **Mein Bluetooth:** Anzeige des Gerätenamens, der Bluetooth-Geräteadresse und des Unterstützungsdiensts.

7.6 Rücksetzen

Geben Sie in diesem Menü das Telefon-Passwort ein. Bei richtigem Passwort wird das Telefon neu gestartet und alle Einstellungen werden auf die Standardwerte zurückgesetzt. Das Standard-Passwort lautet „1122“.

8 Multimedia

8.1 Bildbetrachter

Wählen Sie im Untermenü den Bildbetrachter, um Dateien schnell anzuzeigen, die im Album gespeichert sind. Rufen Sie mit OK das Optionenmenü auf:

- **Anzeigen:** Anzeigen eines Fotos.
- **Blättern:** Auswahl des Listen- oder Matrix-Modus.
- **Senden:** Als Hintergrund oder Ein-/Ausschalt-Animation verwenden, mittels Telefonbuch, MMS, E-Mail oder Bluetooth verschicken.
- **Umbenennen:** Benennt das Foto um.
- **Löschen:** Löscht das gewählten Foto.
- **Alle löschen:** Löscht alle Fotos.
- **Sortiert nach:** Nach Name, Typ, Zeit, Größe sortiert oder unsortiert.
- **Speicherpfad:** Auswahl des Speicherpfads für Fotos.

Hinweis: Wenn das Standby-Bild umbenannt wird, wird das Standard-Standby-Bild angezeigt.

8.2 Videoaufnahme

Rufen Sie im Videoaufnahmemenü die Option zum Einrichten der Kamera auf und speichern Sie die Einstellung. Starten Sie die Aufnahme mit „OK“. Mit einem erneuten Tastendruck halten Sie sie an. Zum Beenden und Speichern drücken Sie „Stopp“.

- **Kameraauswahl:** Wählen Sie die hintere/vordere Kamera.
- **Videorecorder-Einstellung:** Einstellen der entsprechenden Parameter des Videorecorders.
- **Videoeinstellungen:** Einstellen der entsprechenden Parameter des Videos.
- **Spezialeffekt-Einstellung:** Einstellen der Spezialeffekte.
- **Speicherpfad:** Auswahl des Speicherpfads des Videos.

- **Standard:** Stellt die Einstellungen auf die Werkseinstellungen zurück.

8.3 Audioaufnahme

Ein einfaches Audioaufnahme-Tool mit Funktionen zum Verwalten von Audiodateien.

Rufen Sie mit OK das Optionenmenü auf. Folgende Menüpunkte stehen zur Verfügung:

- **Aufnahme:** Aufnahme einer neuen Audiodatei.
- **Wiedergabe:** Wiedergabe der gewählten Audiodatei.
- **Hinzufügen:** Bei AMR- und AWB-Dateien können Aufnahmen hinzugefügt und diese in die aktuelle Datei zusammengeführt werden.

Hinweis: Die Funktion ist für WAV-Dateien nicht verfügbar.

- **Umbenennen:** Nennt die gewählte Datei um.

Hinweis: Wenn die Audiodatei als Klingelton eingerichtet wurde, wird dieser nach dem Umbenennen auf den Standard-Klingelton zurückgesetzt.

- **Löschen:** Löscht die gewählte Audiodatei.
- **Alle löschen:** Löscht alle Audiodateien.
- **Einstellung:** Stellt das Audiodateiformat auf AMR, WAV oder AWB ein.
- **Senden an:** Sendet die gewählte Audiodatei als alternativen Klingelton, über MMS oder Bluetooth an das Profil.

9 Dateiverwaltung

Rufen Sie das Untermenü Dateiverwaltung auf. Das Untermenü zeigt das Telefon oder die Speicherkarte (falls eingesetzt) an. Der obere Bereich des Menüs zeigt den Speicherplatz und den verfügbaren Speicherplatz des gewählten Speichergeräts an. Klicken Sie auf „Speicherkarte“, um das Stammverzeichnis der Speicherkarte aufzurufen. Klicken Sie auf „Optionen“:

- **Öffnen:** Listet die Verzeichnisse und Dateien im Stammverzeichnis auf.
- **Neues Verzeichnis erstellen:** Ein neues Verzeichnis erstellen, umbenennen oder bearbeiten.

- **Formatieren:** Formatiert die Dateien. Die Operation löschen die Daten in allen aktuellen Dateien.

Öffnen Sie die Datei und wählen Sie das Speichergerät, um die Datei und Verzeichnisliste im Speichergerät zu öffnen. Wählen Sie ein Verzeichnis und klicken Sie auf „Optionen“:

- **Öffnen:** Verzeichnis öffnen, nächstes Verzeichnis und die Dateien anzeigen.
- **Verzeichnis erstellen:** Ein neues Verzeichnis erstellen, benennen oder bearbeiten.
- **Umbenennen:** Das aktuelle Verzeichnis umbenennen
- **Löschen:** Das aktuelle Verzeichnis löschen.
- **Sortiert nach:** Verzeichnisse und Dateien nach Name, Typ, Zeit, Größe

sortiert oder unsortiert anzeigen.

10 Benutzerprofile

10.1 Normaler Modus

Geeignet für normale Umgebungen.

10.2 Konferenz-Modus

Geeignet für Konferenzen. Muss voreingestellt werden (z. B. „Vibration“ einrichten).

10.3 Im Freien-Modus

Geeignet im Freien. Muss voreingestellt werden (Sie können eine höhere Klingelton-Lautstärke einstellen).

10.4 Im Haus-Modus

Geeignet im Haus. Muss voreingestellt werden.

10.5 Ohrhörer-Modus

Für den Anschluss von Ohrhörern. Müssen voreingestellt werden (z. B. Verringern der Klingelton-Lautstärke).

10.6 Bluetooth-Modus

Geeignet für die Bluetooth-Funktion. Muss voreingestellt werden.

10.7 Lautlos

Geeignet für den Lautlos-Modus.

11 Anrufprotokoll

11.1 Anrufprotokoll

Mit dieser Funktion können die letzten Aufrufe von SIM-Karte 1 oder SIM-Karte 2 angezeigt werden.

1. Anrufe in Abwesenheit

Mit dieser Funktion können Sie die letzten verpassten Anrufe anzeigen. Wählen Sie eine Telefonnummerngruppe, drücken Sie OK und wählen Sie folgende Optionen:

- **Löschen:** Löscht diese Nummer.
- **Speichern:** Speichert die Nummer im Telefonbuch.
- **Anrufen!:** Ruft die auf der SIM-Karte gespeicherte Nummer an.
- **Bearbeiten:** Bearbeitet die empfangende Telefonnummer und speichert diese.
- **SMS senden:** Sendet an diese Telefonnummer eine SMS.
- **MMS senden:** Sendet an diese Telefonnummer eine MMS.

2. Gewählte Nummern

Mit dieser Funktion können Sie die letzten angerufenen Telefonnummern anzeigen. Siehe «Anrufe in Anwesenheit» für weitere Einzelheiten.

3. Angenommene Anrufe

Mit dieser Funktion können Sie die letzten angenommenen Anrufe anzeigen. Siehe «Anrufe in Abwesenheit» für weitere Einzelheiten.

4. Alle gespeicherten Anrufe löschen

Mit dieser Funktion können einzelne oder alle Anrufe in Abwesenheit, angenommene Anrufe und beantwortete Anrufe gelöscht werden.

5. Anrufdauer

Mit dieser Funktion kann die Gesamtdauer der Anrufe angezeigt werden.

- **Uhrzeit der letzten Anrufs:** Zeigt die Uhrzeit des letzten Anrufs an.
- **Gesamtzeit der getätigten Anrufe:** Zeigt die Gesamtzeit der getätigten Anrufe an.
- **Gesamtzeit der angenommenen Anrufe:** Zeigt die Gesamtzeit der angenommenen Anrufe an.
- **Auf null zurückstellen:** Setzt alle Einträge auf null zurück.

6. Aufrufgebühren

Mit der Funktion können alle Aufrufgebühren bis jetzt angezeigt werden.

- **Gebühren letzter Anruf:** Zeigt die Gebühren für den letzten Anruf an.
- **Gesamtgebühren aller Anrufe:** Zeigt die Gesamtgebühren für alle Anrufe an.
- **Gebühren auf null setzen:** Bearbeiten der Gesamtgebühren oder alle Einträge auf null setzen.
- **Gebührenlimit anzeigen:** Zeigt die obere Grenze der Aufrufgebühren an.
- **Preis und Gebührenrate:** Anzeigen und Bearbeiten der Gebührenrate.

Hinweis: Die Aufrufgebührenfunktion muss vom Netzbetreiber unterstützt werden. Wenn Sie der Funktionen zum Löschen der Gebühren, des Gebührenlimits, des Preises und der Gebührenrate verwenden möchten, müssen den PIN2-Code der Hauptkarte eingeben. Wenden Sie sich für diesen Code an Ihren Netzbetreiber.

7. Nachrichtenzähler

Rufen Sie dieses Menü zum Anzeigen der Anzahl der gesendeten und empfangenen Nachrichten auf. Drücken Sie zum Löschen der Einträge die Taste OK.

8. GPRS-Datenfluss

Rufen Sie dieses Menü auf, um den Datenfluss des GPRS-Netzes anzuzeigen, einschließlich der GPRS-Datenflusses (in Byte) der zuletzt gesendeten Nachricht und der letzten eingegangenen Nachricht. Diese Einträge können auch mit der Funktion Zähler löschen auf null zurückgesetzt werden.

11.2 Anrufeinstellung

1. Anrufeinstellung von SIM-Karte 1 und SIM-Karte 2

Mit dieser Funktion können Sie die Anrufweiterleitung und das Anklopfen usw. einstellen.

- **Eigene Rufnummer:** Kann die Nummer voreinstellen, verbergen und senden. Hinweis: „Nummer verbergen“ muss vom Netzbetreiber unterstützt werden. Andernfalls können keine Anrufe getätigt werden.

- **Anklopfen:** Funktionen zum Annehmen, Beenden und Abfragen usw.
- **Rufumleitung:** VFunktionen zum Annehmen, Beenden und Abfragen usw. von Anrufen.
- **Anruf Sperre:** Einschränkung einiger Funktionen.

Hinweis: Diese Funktion muss vom Netzbetreiber unterstützt werden.

- **Leitung wechseln:** Umschalten zwischen Leitung 1 und Leitung 2.

Hinweis: Sie können keine Anrufe auf Leitung 2 tätigen. Das angezeigte Menü ist für Leitung 2 unterschiedlich.

2. Erweiterte Einstellungen

- **Schwarze Liste**

Telefonnummer auf die schwarze Liste setzen.

- **Autom. Wahlwiederholung**

Aktivieren oder Beenden der autom. Wahlwiederholung mittels Einrichten von Annehmen/Auflegen. Wenn sie aktiviert wurde, wird das Telefon automatisch mehrmals (bis zu 10-mal) nach einem erfolglosen Anwahlversuch erneut anwählen. Die Funktion macht das erneute Anwählen bequemer.

- **Kurzwahl**

In diesem Menü kann die Kurzwahl aktiviert oder deaktiviert werden. Richten Sie im Standby-Menü die Zifferntasten 2-9 in der Kurzwahlliste ein und halten Sie die entsprechende Zifferntaste zum Einrichten gedrückt oder drücken Sie die entsprechende Nummer.

- **IP-Anwahl**

Das Mobiltelefon unterstützt die IP-Anwahl. Es können max. 3 IP-Nummern eingerichtet werden. Wählen Sie eine IP-Nummer und drücken Sie «Option» zum Anrufen oder Bearbeiten dieser IP-Nummer.

- **Weitere Funktionen**

Im Untermenü kann die Anzeige der Uhrzeit des Anrufs, Anzeige der Gesprächsdauer und das autom. Zeitlimit eingerichtet werden.

12 Extras

12.1 Taschenrechner

Das Telefon verfügt über einen Taschenrechner, mit dem einfache Berechnungen durchgeführt werden können. Verwenden Sie zur Eingabe und zum Berechnen die Tastatur.

12.2 Einheitenumrechner

Umrechnen verschiedener Einheiten.

12.3 Währungsrechner

Umrechnen verschiedener Währungen.

12.4 Gesundheit

Menstruationszyklen und Ergebnisse der Gesundheitszustandsabfrage.

12.5 Stoppuhr

Normale Stoppuhr: Separate Zeiten, Rundenzeit oder gespeicherte Einträge

anzeigen. Multikanal-Stoppuhr: Wechseln Sie mit den Pfeiltasten die Kanäle.

12.6 E-Book

Rufen Sie mit OK das E-Book-Menü auf. Sie können eine Liste der heruntergeladenen E-Books anzeigen. Zeigen Sie mit „Option“ folgendes Menü an:

- **Öffnen:** Öffnet die E-Book-Liste.
- **Aktualisierten:** Aktualisiert die E-Book-Liste.
- **Konfiguration:** Schriftart, Schriftgröße, Seitenumblättern, Autom. Umblättern, Umblättersgeschwindigkeit, Vollbild, Codiervverfahren.
- **Informationen:** Titel, Größe und Format anzeigen.
- **Löschen:** Löscht die gewählte Datei.
- **Alle löschen:** Löscht alle Dateien.
- **Sortiert nach:** Sortiert nach Name, Typ, Größe, Zeit oder unsortiert anzeigen.
- **Standard:** Stellt die Einstellungen auf die Werkseinstellungen zurück.
- **Hilfe:** Ausführliche Informationen zum E-Book-Menü.

Hinweis: E-Books können nur im Verzeichnis Ebook auf der Speicherkarte gespeichert werden. Andernfalls können sie nicht im E-Book-Menü angezeigt werden.

13 Wecker

Das Telefon besitzt fünf Wecker (nutzbar im ausgeschalteten Zustand). Sie sind standardmäßig ausgeschaltet. Wählen Sie einen Wecker und drücken Sie zum Bearbeiten und Einrichten die Taste OK.

14 Spaß u. Spiele

14.1 JAVA

Rufen Sie mit „Bestätigen“ das JAVA- Spielemenü auf.

Anschließend wird die Java-Anwendungs- oder Spiele-Liste angezeigt. E-Buddy und Opera mini sind implementiert. Wählen Sie eine Anwendung oder ein Spiel. Es erscheint folgende Anzeige:

- **Ausführen:** JAVA-Spiel starten.
- **Einstellung:** Informationen über die Netzwerk-Einstellungen, automatische Ausführung, Multimedia-Informationen, Anzeigen des Benutzerprofils, Benutzer-Informationen eingeben, Informationen über das lokale Netz usw.
- **Informationen:** Sie können Name, Größe, Typ, Hersteller und Website überprüfen.
- **Löschen:** Löscht das gewählten JAVA-Spiel.

Hinweis: JAVA-Dateien werden im Verzeichnis JAVA auf der Speicherkarte gespeichert.

14.2 Java-Einstellung

Einstellen von Java-Audio und der Vibrations-Parameter.

14.3 Java Standard-Sicherheitseinstellungen

Anpassen der entsprechenden Sicherheitseinstellungen.

14.4 Java-Netz

Einstellen der Java-Netzparameter.

14.5 Spiele

Das Telefon verfügt über verschiedene Spiele, darunter Puzzle- und Würfelspiele. Für Einzelheiten zur Bedienung, siehe Hilfe zu den Spielen im Spielmenü.

15 Videoplayer

Anzeigen oder Ausführen der im Player gespeicherten Videodateien, einschließlich Clips, 3GP, MP4, FLV, RMVB, usw. Hinweis: Die Datei muss unter Dateiverwaltung/T-Flash-Karte/Videos gespeichert worden sein, damit sie im Player angezeigt und wiedergegeben werden kann.

Zum vorübergehenden Anhalten/Fortsetzen der Wiedergabe die Trackballtaste drücken. Für die Vollbild-Wiedergabe die Taste * drücken.

Die rechte Soft-Taste drücken, um den Vollbildmodus zu beenden. Um ein Bild im Video aufzunehmen, die Taste p drücken. Das aufgenommene Bild wird unter Fotos auf der Speicherkarte gespeichert. Den Trackball zum Anzeigen des nächsten Bilds schieben.

16 Musikplayer

Drücken Sie im Musikplayermenü die Taste „Liste“, um die aktuelle Wiedergabeliste aufzurufen. Auswahl einer Musikdatei zur Wiedergabe, Anzeige detaillierter Informationen, als alternativen Klingelton hinzufügen, Aktualisieren oder Einrichten des Musikplayers. Zur Auswahl des Menüs den Trackball schieben.

Einstellungsoptionen der Musikdatei:

1. Playereinstellungen

- **Liste:** Musikwiedergabe von Speicherkarte oder Telefon.
- **Autom. erzeugte Liste:** Wählen Sie „ein“ und es wird „Wiedergabeliste aktualisieren“ angezeigt. Wählen Sie „Aus“ und es werden Menüs wie „Hinzufügen“ angezeigt (wenn „Hinzufügen“ angezeigt wird, können Sie jeden Titel in „Dateiverwaltung/Speicherkarte“ zur Wiedergabeliste hinzufügen).
- **Wiederholen:** Wählen Sie „Aus“, um einen einzelnen Titel zu wiederholen oder alle Titel zu wiederholen.
- **Zufällig:** Wählen Sie „Ein“, um die Titel in zufälliger Reihenfolge wiederzugeben. Wählen Sie „Aus“, um die Titel sequentiell wiederzugeben.
- **Hintergrundwiedergabe:** Wählen Sie zum Aktivieren der Hintergrund-Wiedergabefunktion die Option „Ein“. Wählen Sie zum Deaktivieren

ren der Hintergrund-Wiedergabefunktion im Standby-Modus die Option „Aus“

2. Displayeinstellungen

- **Skin:** Auswahl der Skin für den Musikplayer.
- **Lyrikanzeige:** Wählen Sie zur Anzeige der Lyriks im Wiedergabemenü die Option „Ein“. Wählen Sie „Aus“, um die Lyriks nicht anzuzeigen.

3. Klangeffekte

- **Stil der Ladezustandsanzeige:** Wählen Sie aus verschiedenen Ladezustandsanzeigestilen.
- **Wiedergabe-Geschwindigkeit:** Wählen Sie unterschiedliche Wiedergabe-Geschwindigkeiten.

4. Bluetooth-Einstellungen

- **Bluetooth-Stereoausgabe:** Wählen Sie für die Bluetooth-Stereoausgabe die Option «ein» oder «aus».
- **Bluetooth-Stereo-Ohrhörer:** Wählen Sie einen geeigneten Bluetooth-Stereo-Kopfhörer aus.

Hinweis: Musikdateien müssen im Verzeichnis „Eigene Musik“ gespeichert werden. Aktualisieren Sie die Liste mit «Musikliste automatisch erstellen». Kopieren Sie die LRC-Dateien, die den gleichen Dateinamen wie die Titel besitzen, in das Verzeichnis „Eigene Musik“, um die Lyriks anzuzeigen.

17 Facebook

Das Telefon unterstützt die Chat-Funktion von Facebook.

18 MSN

Das Telefon unterstützt Chat-Funktion von MSN.

19 Terminplaner

19.1 Kalender

Rufen Sie das Kalender-Untermenü auf, um die Optionen Termine, neue Elemente, Zu einem bestimmten Datum gehen, Anzeige nach Wochen oder Mondkalender anzuzeigen.

19.2 Aufgaben

Die komplette Aufgabenliste wird angezeigt. Sie können im Optionenmenü Anzeigen, Hinzufügen, Bearbeiten, Löschen, Alle löschen oder Zeitplan senden usw. aufrufen.

19.3 Weltzeituhr

Rufen Sie das Untermenü „Weltzeituhr“ auf. Die Darstellung der Weltzeitzonen wird angezeigt. Verschieben Sie mittels der Navigationstaste die Koordinaten. Das Menü zeigt die Uhrzeit in der entsprechenden Stadt an.

20 Kamera

Das Telefon unterstützt Foto-, Videoaufnahmen und Wiedergabe usw. Stellen Sie die Brennweite mit dem Trackball ein. Fotos werden auf der Speicherkarte gespeichert (Achten Sie darauf, dass sie eingesetzt wurde). Das Format der Fotos ist das JPG-Format. Sie können die Fotos mit der MMS-Option verschicken, Fotos über das USB-Kabel übertragen und sie auf einem Computer-Bildschirm anzeigen oder ein Foto als Standby-Bild einstellen.

1. Kamera-Auswahl

Wählen Sie die hintere/vordere Kamera.

2. Fotos

Rufen Sie mit OK das Optionenmenü auf:

- **Anzeigen:** Anzeigen eines Fotos
- **Blättern:** Auswahl des Listen- oder Matrix-Modus.
- **Senden:** Als Hintergrund oder Ein-/Ausschalt-Animation verwenden, mittels Telefonbuch, MMS, E-Mail oder Bluetooth verschicken.
- **Umbenennen:** Nennt das Foto um.
- **Löschen:** Löscht das gewählten Foto.
- **Alle löschen:** Löscht alle Fotos.
- **Sortiert nach:** Nach Name, Typ, Zeit, Größe sortiert oder unsortiert anzeigen.
- **Speicherpfad:** Auswahl des Speicherpfads für Fotos.

3. Kamera-Einstellung

Einstellungen für Belichtung, Verschlusszeit, Auslöserton, Belichtungskorrektur, Blitz ausschalten und Selbstauslöser.

4. Foto-Einstellung

Einrichten des Fotoformats (unterstützt 80 * 60/160 * 120/320 * 240/640 * 480 Pixel) und der Fotoqualität (hoch/normal/niedrig).

5. Weißabgleich

Aus Automatisch, Tageslicht, Glühlampe, Tageslichtlampe, bewölkt, Kunstlicht auswählen.

6. Modus

Auswahl des Automatik- oder Nachtmodus.

7. Spezialeffekte

Folgende Optionen sind verfügbar, einschließlich Normal, Graustufen, Klassisch, Klassisch Grün, Blau oder Negativfilm usw.

8. Speicherpfad

Den Pfad zum Speichern der Fotos auswählen.

9. Standardeinstellungen

Auf die Werkseinstellungen zurücksetzen.

21 UKW-Radio

Das Telefon besitzt eine Radio-Funktion.
Zum Aufnehmen den Trackball drücken.

- **Kanalliste:** Alle gespeicherten Kanäle anzeigen.
- **Manuelle Eingabe:** Manuelle Eingabe der Frequenz und Suche.
- **Autom. Suchlauf und Einstellung:** Automatisch nach Sendern suchen und Aktualisierung der Liste.
- **Einstellungen:** Hintergrundwiedergabe (Ein/Aus).
Telefonlautsprecher (Ein/Aus).
- **Aufnahme:** Aufnahme einer neuen Audiodatei.
- **Hinzufügen:** AMR- und AWB-Dateien können Aufnahmen hinzugefügt und diese in die aktuelle Datei zusammengeführt werden.

22 Opera mini

Das Telefon unterstützt die Opera mini Funktion.

23 Twitter

Das Telefon unterstützt die Twitter-Funktion.

24 Yahoo-Msg

Das Telefon unterstützt die Yahoo-Messenger-Funktion.

25 Eingabemethode

Das Telefon unterstützt drei Sprachen. Rufen Sie mit OK-Taste die Auswahl der „Option/Eingabemethode“ auf. Wechseln Sie mit „Shift“ zwischen Groß- und Kleinschreibung.

Hinweis: Beim Schreiben können Sie nur Zeichen eingeben, die durch die gewählte Eingabemethode vorgegeben werden.

26 Fehlerbehebung

Bitte beachten Sie die folgenden Lösungsvorschläge bei Problemen mit dem Mobiltelefon.

Problèmes	Causes éventuelles	Solutions
Schlechter Empfang	Das Telefon wird in Bereichen mit schlechtem Empfang benutzt, die für Radiowellen nicht erreichbar sind, wie in der Nähe hoher Gebäude oder im Keller.	Vermeiden
	Das Telefon wird in der Rushhour verwendet.	Vermeiden
	Zu weit von der nächsten Basisstation des Funknetzes entfernt.	Wenden Sie sich für die regionale Aufteilung an den Netzbetreiber.
Echo oder Rauschen	Wird durch Amtsleitungs-Fehlfunktionen verursacht. Es handelt sich um ein regionales Problem.	Auflegen und Wahlwiederholung. Die Amtsleitung mit einer besseren Leitung gewechselt werden.
	Regionale schlechte Verbindung.	
Standby-Zeit wird kürzer	Standby-Zeit hängt von der Konfiguration des Netzsystems ab.	Schalten Sie bei schlechtem Empfang das Telefon aus.
	Batterie muss gewechselt werden.	Wechseln Sie die Batterie.
	Wenn es kein Signal empfangen wird, sucht das Telefon nach einer Basisstation. Dadurch kann die Standby-Zeit verkürzt werden.	Gehen Sie in Bereiche mit hoher Signalstärke oder schalten Sie vorübergehend das Telefon aus.
Einschalten nicht möglich	Batterie erschöpft.	Batterie wechseln oder aufladen.

Problèmes	Causes éventuelles	Solutions
Problem mit der SIM-Karte	SIM-Karte beschädigt.	Wenden Sie sich an den Netzbetreiber.
	SIM-Karte locker.	Achten Sie darauf, dass die SIM-Karte eingesetzt und richtig fixiert wurde.
	Verschmutzung auf der Oberfläche der SIM-Karte.	Wischen Sie die Metallkontakte der SIM-Karte mit einem sauberen Tuch ab.
Keine Verbindung mit dem Netz.	SIM-Karte ungültig	Wenden Sie sich an den Netzbetreiber.
	Außerhalb des GSM-Dienstbereichs.	Wenden Sie sich für eine Überprüfung des Dienstbereichs an den Netzbetreiber.
	Schwaches Signal.	Gehen Sie in Bereiche mit hoher Signalstärke.
Keine Anrufe möglich	Die Funktion Anrufeinschränkung ist eingeschaltet.	Schalten Sie die Anrufeinschränkung aus.
	Feste Rufnummer ist eingeschaltet.	Schalten Sie die feste Rufnummer aus.
PIN-Fehler	Dreimal den falschen PIN-Code eingegeben.	Wenden Sie sich an den Netzbetreiber.
Kann nicht laden	Batterie oder das Ladegerät ist defekt.	Batterie oder das Ladegerät wechseln.
	Laden Sie nicht bei einer Umgebungstemperatur unter -10 °C oder höher als 45 °C.	Den Aufenthaltsort wechseln.
	Schlechter Kontakt.	Prüfen Sie, ob das Gerät richtig verbunden ist.

Es können keine Einträge zum Telefonbuch hinzugefügt werden.	Telefonbuch ist voll.	Löschen Sie einen Teil der Einträge.
Kann bestimmte Funktionen nicht einstellen.	Der Netzbetreiber unterstützt diese Funktion nicht oder Sie haben sie nicht beantragt.	Wenden Sie sich an den Netzbetreiber.

Hinweis: Wenn die Funktionen in diesem Handbuch nicht den Funktionen des realen Produkts entsprechen, beziehen Sie sich bitte auf das Produkt. Der Hersteller behält sich das Recht vor, alle Inhalte in diesem Handbuch ohne weitere Ankündigung zu ändern.

27 Technische daten

Allgemein	Netzwerk	Quad-band: GSM 850 / 900 / 1800 / 1900
Größe	Abmessungen	105 x 55 x 12,5 mm
	Gewicht	120g (mit Batterie)
Display	Typ	QVGA TFT
	Größe	5,6 cm, Auflösung 240 * 320
Klänge	Klingeltöne	Vibration, herunterladbare polyphone, monophone, MP3-Klingeltöne.
	Freisprechen	Ja
	Ohrhörerbuchse	2,5 mm Audiobuchse
Speicher	Telefonbuch	500 Einträge
	Anruflisten	20 gewählte Anrufe, 20 verpassten Anrufe, 20 eingegangene Anrufe.
	Intern	128MB, NOR, 32MB SRAM
	Kartenschlitz	microSD (TransFlash), bis zu 2 GB
Daten	GPRS	Klasse 12
	Bluetooth	Ja, v2.0 mit A2DP
	Infrarot-Schnittstelle	Nein
	USB	Mini 5-PIN-USB, kompatibel mit NOKIA
Kamera	Primär	1.3 M
	Video	Ja, VGA @ 15fps
	Sekundär	0.3M
Features	CPU	MTK6253
	Kurznachrichten	SMS, MMS
	Browser	WAP 2.0 / xHTML, HTML
	Radio	FM radio
	Spiele	Integriert
	Farben	Schwarz, Silber
	Java	MSN, usw. integriert
	Video	MP4 / AVI / 3GP
	Musik	MP3/WAV/eAAC+
	Weitere	Wecker, Weltzeituhr, geplantes Ein-/Ausschalten, Tastensperre, bei Anruf Anzeige von Foto, Zeitplan, Stoppuhr, Aufnahme, usw.
Betriebsdauer mit der Batterie	Standby	Bis zu 190 Std.
	Gesprächszeit	Bis zu 3,5 Std.

PLR IP Holdings, LLC, ihre Lizenznehmer und Partner unterstützen voll und ganz alle Initiativen zur Entsorgung von Elektronikschrott. Als verantwortungsbewusster Umweltschützer und um bestehende Gesetzen nicht zu verletzen, sollten Sie dieses Produkt in Übereinstimmung mit allen geltenden Vorschriften, Richtlinien oder anderen Kontrollen an Ihrem Aufenthaltsort richtig entsorgen. Bitte erkundigen Sie sich bei Ihrer kommunalen Behörde oder dem Händler, bei dem Sie dieses Gerät gekauft haben, nach dem Ort, an dem man das Gerät entsprechend entsorgen kann. Sie können auch www.polaroid.com besuchen und unter Über / Recycling von Elektronikschrott nachschlagen, um weitere Informationen über die bestimmten Gesetze in ihrem Land zu erhalten und um eine Sammeleinrichtung in Ihrer Nähe zu suchen. Wenn ihr elektronisches Gerät über internen Speicher verfügt, auf dem private oder andere vertrauliche Daten gespeichert sind, können Sie einen Datensäuberungsprozess durchführen, bevor sie ihr Gerät entsorgen, um sicherzustellen, dass Dritte keinen Zugriff auf Ihre privaten Daten haben. Die Säuberung von Daten hängt vom Produkttyp und seiner Software ab und Sie möchten vielleicht den besten Datensäuberungsprozess für Ihr Gerät vor der Entsorgung herausfinden. Sie können sich auch bei Ihrer lokalen Recyclingeinrichtung erkundigen, wie der Datensäuberungsprozess während des Recyclings funktioniert.

DIE ENTSORGUNG ELEKTRISCHER UND ELEKTRONIK-ALTGERÄTE SEITENS DES ENDANWENDERS IN DER EUROPÄISCHEN UNION»

Dieses Symbol auf dem Produkt oder der Verpackung weist darauf hin, dass dieses Gerät nach der Betriebszeit nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Der Benutzer ist für die Entsorgung dieser Art von Müll verantwortlich, indem er diesen bei einer Recycling-Sammeleinrichtung speziell für Elektro- und Elektronikschrott abgibt. Die getrennte Sammlung und das Recycling von Elektrogeräten tragen dazu bei, dass natürliche Ressourcen geschont werden und gewährleistet, dass durch Müllrecycling die Umwelt und die Gesundheit geschützt werden. Um weitere Informationen über die Sammlung und das Recycling von Elektro- und



Längere Benutzung des tragbaren Audiogeräts bei voller Lautstärke kann zu Hörschäden führen.

Polaroid und Polaroid & Pixel sind eingetragene Warenzeichen der PLR IP Holdings, LLC und werden unter Lizenz verwendet. Alle weiteren Warenzeichen sind Eigentum Ihrer jeweiligen Eigentümer, die dieses Produkt nicht gesponsert, unterstützt oder genehmigt haben. PLR IP Holdings, LLC stellt dieses Produkt nicht her und bietet auch keine Herstellergarantie und Support.

Copyright © 2010. Alle Rechte vorbehalten. Dieses Produkt wird von Market Maker Brand Licensing, 79 Route Nationale 7, 69570 Dardilly, Frankreich hergestellt, vertrieben und verkauft.

For warranty information and technical support, please call 33 + (0)4 37 63 29 25 or visit **www.polaroid.com**.

Product features, specifications and appearances are subject to change without notice.

